

# San Gabriel Valley Alliance Church of the Christian and Missionary Alliance

## 羅省東區宣道會

歡迎蒞臨參加實體或網上主日崇拜



重連、重組、重建  
“健康門徒、健康教會”  
(帖前 5:15-28)

黃家麟牧師 | 主任牧師  
pglwong@sgvac.org (650) 219-5485

Rev. Daniel Li | 助理牧師  
danielli@sgvac.org (415) 275-4206

孫宇傳道 Clara Sun | 家庭事工主任  
clarasun@sgvac.org (209)270-0566

Castalia Chan | 辦公室主任  
secretary@sgvac.org (626)780-0789

1027 South First Avenue, Arcadia, CA 91006  
教會電話/Tel:(626)445-6394 傳真/Fax:(626)445-8309  
Website:www.sgvac.org

# 【健康門徒、健康教會】

宣召經文：在至高之處榮耀歸與神！在地上平安歸與祂所喜悅的人！

(路加福音 2:14)

## 主日崇拜程序

二零二四年三月廿四日上午十一時正

主席：陳碩文長老

講員：黃家麟牧師

司琴：楊王囿香姊妹

領詩：陳智揚弟兄

司事：(組長) 陳李少豐

國語傳譯：周馬克曼姊妹

司事：(組員) 關艷顏 陳雲安 關艷萍

崇拜序樂

主在聖殿中

會眾靜默

宣 召

路加福音 2:14

主 席

頌 讚

怎能如此、和撒那

會 眾

牧 禱

黃 牧 師

稱 頌 詩

耶和華神父子聖靈，三位一體奇妙真神，  
主寶座前罪人伏拜，求賜赦免、恩典、生命，阿們!

眾 立

獻 詩

全地至高是我主

錫 安 團

講道經文

哥林多後書 5:14-19

主 席

信 息

原來基督的愛激勵我們

黃 牧 師

回 應 詩

使我作你和平之子

會 眾

奉獻祈禱

主 席

歡迎及報告

黃 牧 師

讚 美 詩

讚美天父愛世慈仁，讚美耶穌代贖洪恩，  
讚美聖靈開我茅塞，讚美三位合一真神，阿們!

會 眾

祝 福

黃 牧 師

殿 樂

司 琴

## 報告事項

1. 下主日是復活節聯合崇拜，於早上 10 時正舉行。講員是李沛牧師，主席是耿學強執事。受難節崇拜會於本星期五 3 月 29 晚 8 時舉行，詩班獻唱清唱劇“主為我捨身”；講員是黃家麟牧師。鼓勵弟兄姊妹邀請親友參加以上兩個聚會，讓我們齊來紀念主和傳揚這福音。
2. 本星期三祈禱會的焦點是「我們的宣教士和大使命」。該晚祈禱會將由 Tammy 姊妹主持。鼓勵各位弟兄姐妹們周三晚齊來參加祈禱會。
3. 教會退修會將於 8/2 至 8/4 假 UCSD 舉行，講員是葉顏瑋茵博士，請大家預留時間參加。謝謝！
4. 角聲一年一度的步行籌款及美食慈善嘉年華將於 4 月 13 日舉行，教會將參加美食攤位義賣活動，時間由上午 9:30 到下午 2pm,弟兄姊妹可在大堂入口處填上可以幫忙的時段。謝謝！
5. 短宣隊將於 7 月 19 日至 7 月 29 日前往越南。有意參加者請預留時間，詳情稍後公佈。

## 中文聚會時間表

- 禮拜三 祈禱會 8:00pm (Zoom)  
<https://zoom.us/j/92090819587?pwd=a0pGV0k5aDZ5YkFnekiIOVvK5NkFQQQT09>
- 禮拜五  
迦勒團契 (退休人仕) 10:30am (每月第 1 個週五 教會)  
若有興趣參加，請聯絡 Frank Lam (franklam263@yahoo.com)
- 錫安團契 (職業中年/成人/家庭) (中文) 8:00pm (教會)  
若有興趣參加，請聯絡 Kim Tran (ktran1580@gmail.com)
- 禮拜六  
嗎哪團契 (成年在職人仕) (中文) (每月第 1、3 週六)  
若有興趣參加，請聯絡 Elisa Chan (elisal@leadsusaglobal.com)
- 國語團契 (說普通話的朋友及弟兄姊妹) 4:00-6:00pm (教會/Walnut 家庭聚會)  
(每月第 2、4 週六)  
若有興趣參加，請聯絡 Matthew Wan (matthew\_wan@yahoo.com)
- 禮拜日  
中文崇拜 11:00am  
兒童主日學 11:00 am (兒童房)  
若有興趣參加，請聯絡 Clara Sun (clarasun@sgvac.org)
- 迦密團契 (初生- 初中兒童之家長) 2:00-4:00pm (每月第 1、3 主日)  
若有興趣參加，請聯絡 Eva Chan (eva\_bbc@hotmail.com)
- 中文成人主日學: 9:30am  
慕道班 (導師: 鄭國雄) 嬰兒房 (內房)  
新約: 「腓立比書」導師: 耿羅秀英) 兒童房  
舊約: 以賽亞書選讀 ((導師: 余力明執事) 教會會議室  
門徒訓練班: 《合神心意的門徒》導師: 李沛牧師 李牧師辦公室

守望者連結: <https://forms.gle/SGEjnNxj6o8P5TAg6>

## 財政報告

| 上週聚會人數 | 主日崇拜(現場/網上)    |                   | 主日學               |
|--------|----------------|-------------------|-------------------|
| 中文     | 112/9          |                   | 22                |
| 英文     | 21/2           |                   | 8                 |
| 兒童     | 15             |                   | 16                |
| 合共     | 159            |                   | 46                |
| 獻金     | 3/1-3/22<br>共收 | 一月至二月<br>2024 總收入 | 一月至二月<br>2024 總支出 |
| 常費/感恩  | \$15,666       | \$45,788          | \$62,168          |
| 差傳     | \$5,555        | \$10,332.48       | \$22,139          |
| 愛心奉獻   | \$445          | \$770             | \$0               |
| 裝修工程   | \$580          | \$1,710           | \$16,600          |

San Gabriel Valley Alliance Church

羅省東區宣道會

# Jesus Paid It All

## 主替我捨身

Date: Good Friday 3/29/24 受難節 8:00 pm  
Easter Sunday 3/31/24 復活節 10:00 am

歡迎邀請家人及朋友參加

地點：1027 S 1st Ave, Arcadia, CA 91006